

Villaggio Ca' Laguna - Prezzi 2010 Prices 2010 Preis 2010

Bungalow a settimana week/ woche	3 persone		4 persone / person							5 persone		6 pers	
	Tipo A	TipoA1	Tipo B	Tipo BX	Tipo C	Tipo CX	TipoC1X	Tipo D	Tipo DX	Tipo EX	Tipo D1	TipoD1X	Tipo FX
03/04 - 29/05 04/09 - 25/09	€ 315,00	€ 335,00	€ 351,00	€ 371,00	€ 315,00	€ 380,00	€ 390,00	€ 395,00	€ 415,00	€ 405,00	€ 435,00	€ 455,00	€ 540,00
29/05 - 10/07 28/08 - 04/09	€ 485,00	€ 499,00	€ 568,00	€ 594,00	€ 589,00	€ 611,00	€ 616,00	€ 682,00	€ 704,00	€ 694,00	€ 732,00	€ 754,00	€ 865,00
10/07 - 31/07 21/08 - 28/08	€ 525,00	€ 535,00	€ 576,00	€ 638,00	€ 626,00	€ 682,00	€ 712,00	€ 754,00	€ 822,00	€ 809,00	€ 835,00	€ 858,00	€ 1132,00
31/07 - 21/08	€ 653,00	€ 665,00	€ 765,00	€ 826,00	€ 789,00	€ 839,00	€ 860,00	€ 890,00	€ 930,00	€ 909,00	€ 990,00	€ 1050,00	€ 1225,00

L'aria condizionata dove presente si paga a consumo / Air conditioning to payed according to the amount consumed / Klimaanlage, wenn es gibt, ist im Preis nicht inbegriffen. Man bezahlt den Verbrauch

RISTORANTE / RESTAURANT

	Adulti Adults Erwachsene	prezzo a pasto price per meal preise pro Mhzeit	Bambini < 3 anni Children < 3 years Kinder < 3 Jahren	Bambini tra i 3 e i 7 anni Children fm 3 to 7 / Kinder zwischen 3 und 7 Jahren
Formula 7 Pranzi / Lunches / Mittagessen	€ 99,00	€ 14,14	€ 0,00	€ 49,50
Formula 7 Cene / Dinners / Abendessen	€ 106,00	€ 15,14	€ 0,00	€ 53,00
Formula 7 (Pranzi + Cene) (Lunches + Dinners) (Mittagessen + Abendessen)	€ 172,00	€ 12,28	€ 0,00	€ 86,00

SPORT	campo calcetto five-to-five court TischFußballplatz	campo tennis tennis court tennisplatz
	1 ora/hour / Stude	€ 2,00 a testa/each
2 ore/hours / Stunden	€ 3,00 a testa/each	€ 14,00

Tipo A - Monolocale 2+1 posti letto (25 mq)
 Tipo A1 - Monolocale 3 posti letto (25 mq)
 Tipo B-BX-Monolocale 3+1 posti letto (33 mq)
 Tipo C - CX - Bilocale 3+1 posti letto (33 mq)
 Tipo C1X - Monolocale 4 posti letto (35 mq)
 Tipo D - DX - Bilocale 4 posti letto (40 mq)
 Tipo EX - Bilocale 4 posti letto (40 mq)
 Tipo D1 - DX1 - Bilocale 5 posti letto (40 mq)
 Tipo FX - Bilocale 6 posti letto (50mq)
 Type A one-room apartment 2+1bed (25 mq)
 Type A1 one-room apartment 3 bed (25 mq)
 Type B-BX-one-room apartment 3+1 bed (33 mq)
 Type C - CX - two-roomed 3+1 bed (33 mq)
 Type C1X - one-room apartment 4 bed (35mq)
 Type D - DX - two-roomed 4 bed (40 mq)
 Type EX - two-roomed 4 bed (40 mq)
 Type D1 - DX1 - two-roomed 5 bed (40 mq)
 Type FX - two-roomed 6 bed (50 mq)

Typ A - Einzimmerwohnung 2+1 Schlafplätze (25 qm)
 Typ A1 - Einzimmerwohnung 3 Schlafplätze (25 qm)
 Typ B-BX - Einzimmerwohnung 3 + 1 Schlafplätze (33qm)
 Typ C-CX - Zweizimmerwohnung 3+1 Schlafplätze (33qm)
 Typ C1X - Einzimmerwohnung 4 Schlafplätze (35 qm)
 Typ D - DX - Zweizimmerwohnung 4 Schlafplätze (40qm)
 Typ EX - Zweizimmerwohnung 4 Schlafplätze (40qm)
 Typ D1-DX1 - Zweizimmerwohnung 5 Schlafplätze (40qm)
 Typ FX - Zweizimmerwohnung 6 Schlafplätze (50 qm)

OPTIONAL

	Prezzo Settimana weekly rate Preis pro woche
Pulizie ordinarie fine soggiorno / Final ordinary cleanliness / Endreinigung	€ 20,00
Uso lenzuolo + asciugamani / weekly sheets tovels / Bettwäsche und Handtücher	€ 20,00 / person person
Noleggio culla / Cradle rent / Gitterbetvermietung	€ 15,00
2° posto auto / 2nd car park / 2° Parkplatz	€ 15,00
Animali domestici / Pets / Haustier Beilage	€ 15,00
arrivo fuori orario dalle 20:00 alle 09:00 Check-in night time: from 08:00 pm to 09:00 am Ankunft ausserhalb der Zeit: ab 20:00 bis 09:00	€ 50,00
tessera club / club card / club karte omaggio per prenotazioni via telefono / free booking by phone / fur Reservierungen dutch Telephon und mail ist frei	€ 15,00
ombrellone + 2 lettini spiaggia convenzionata beach umbrella + 2 deckchairs convention beach Sonnenschirm + 2 Liegestühle ins konvention strand	€ 60,00

PISCINA / WATERPARK / WASSERPARK

solo per giornalieri / only for daily entries / nur fur taglich Eingang	Bambini Children Kinder < 90 cm	Bambini / Children Kinder da 90 a 120 cm	Adulti / Adults Erwachsene > 120 cm
Giornaliero 10:00 / 19:00 da lun a sab Daily 10:00 am - 07:00 pm from Mon to Sat	€ 0,00	€ 6,50	€ 9,00
Pomeridiano / 15:00 / 19:00 da lun a sab Afternoon 03:00 - 07:00 pm from Mon to Sat	€ 0,00	€ 4,50	€ 7,50
Abbonamento 10 entrate 7 giorni su 7 Subscription 10 entries all the week	€ 0,00	/	€ 85,00

Villaggio Ca' Laguna

Strada provinciale per Monfalcone Grado (GO)
tel 0431 877145 fax 0431 1980190

info@calaguna.it

skype reception_calaguna

www.calaguna.it

www.calaguna.de

www.calaguna.co.uk

www.calaguna.at

TIPOLOGIA BUNGALOW / BUNGALOW CATEGORIES / TYPOLOGIE DES BUNGALOWS

Tutte le tipologie di bungalow sono in muratura e dispongono di:
All the bungalow categories are a masonry and are equipped with:
Alle Bungalows sind gemauert und verfügen über:

- a) angolo cottura attrezzato /fitted kitchenette /Kochnische komplett ausgestattet
- b) servizi igienici con ampia doccia / bathroom with big shower box / Badezimmer mit großer Dusche
- c) ingresso autonomo / independent entrance / eigener Eingang
- d) porticato con tettoia / roof balcony / Überdachte Terrasse
- e) posto auto / parking place / Parkplatz
- f) giardino / garden / Garten

Tipo A - Monolocale 2+1 posti letto (25 mq) dotato di:
Type A One room flat 2+1 bedsits (25 mq), equipped with:
Typ A Einzimmerwohnung 2+1 Schlafplätze (25qm) verfügtüber:
-divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli / double sofa bed separable in 2 single beds / Doppelschlafcouch (in zwei einzelne Betten trennbar)
- letto anta-ribalta / wallbed / Klappbett

Tipo A1 - Monolocale 3 posti letto (25 mq), dotato di:
Type A1 One room flat 3 bedsits (25 mq) , equipped with:
Typ A1 Einzimmerwohnung 3 Schlafplätze (25 qm) verfügtüber:
-divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli / double sofa bed separable in 2 single beds / Doppelschlafcouch (in zwei einzelne Betten trennbar)
- letto a soppalco / loft bed / Etagenbett
(si distingue dalla tipologia A poiché il letto a soppalco diminuisce l'ingombro interno / A1 differs from A because of the presence of a loft bed wich make it possible to save a little more space / Dieser Typ unterscheidet sich vom A1 denn das Hochbett erlaubt mehr Innenraum)

Tipo B - BX Monolocale 3+1 posti letto (33 mq) attrezzato anche per disabili è dotato di:
Type B - BX One room flat 3+1 bedsits (33 mq), also equipped for people with disabilities, and has:
Typ B - BX Einzimmerwohnung 3+1 Schlafplätze (33 qm) ist für Menschen mit Behinderungen verfügtüber:
- angolo cottura attrezzato, con possibilità di accedere anche con sedie a rotelle / fitted kitchenette accesible to people with disabilities / Kochnische komplett ausgestattet, auch für Rollstuhlfahrer geeignet
- servizi igienici ampi per la rotazione di carrozzine con doccia di comodo utilizzo / wide bathroom with big shower box for wheelchair users / Toilette mit breiter Dusche für Rollstuhl geeignet
-divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli / double sofa bed separable in 2 single bed / Doppelschlafcouch (in zwei einzelne Betten trennbar)
- letto a soppalco / loft bed / Etagenbett
- letto anta-ribalta / wallbed / Klappbett

La tipologia BX è dotata inoltre di aria condizionata e pompa di calore /
Categorie BX is equipped with air conditioning and hot fan / Die
Kategorie BX verfügt zusätzlich über Klimaanlage und Wärmepumpe

Tipo C - CX - Bilocale 3+1 posti letto (33 mq) dotato di:
Type C - CX two room 3+1 bedsits, equipped with:
Typ C-CX -Zweizimmerwohnung 3+1 Schlafplätze (33qm) verfügtüber
- angolo cottura indipendente attrezzato (1° locale) / independent fitted kitchenette (1st room) / separate Kochecke (erstes Zimmer)
- divano letto matrimoniale o separabile in due letti singoli (secondo locale) / double sofa bed separable in 2 single beds (2nd room) / Doppelschlafcouch, in zwei einzelne Betten trennbar (zweites Zimmer)
- letto a soppalco (secondo locale) / loft bed (2nd room) / Etagenbett (zweites Zimmer)
- letto anta-ribalta (secondo locale) / wallbed (2nd room) / Klappbett (zweites Zimmer)
(I letti si trovano tutti in un locale/ all the bed are in the same room / Die Betten befinden sich alle in demselben Zimmer)

La tipologia CX è dotata inoltre di aria condizionata e pompa di calore /
Categorie CX is equipped with air conditioning and hot fan / Die
Kategorie CX verfügt zusätzlich über Klimaanlage und Wärmepumpe

Tipo C1X - Monolocale 4 posti letto (35 mq) dotato di:
Type C1X two room 4 bedsits, (35 mq) equipped with:
Typ C1X – Einzimmerwohnung mit 4 Schlafplätze (35 mq) verfügtüber:
- letto matrimoniale / double bed / Doppelbett
-divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli/double sofa bed separable in 2 single beds / Doppelschlafcouch, in zwei einzelne Betten trennbar
- aria condizionata e pompa di calore / air conditioning hot fan / Klimaanlage und Wärmepumpe
(Si distingue dalla tipologia C in quanto, non ha il cucinino separato, ma ha uno spazio più ampio ed è dotato di un letto matrimoniale / C1 differs from C because it has no separated kitchen but is furnished of a double bed / Der Unterschied zur Kategorie C besteht darin, dass dieser Bungalow keine separate Küche hat, dafür aber größer ist und ein Doppelbett enthält).

Tipo D - DX - Bilocale 4 posti letto (40 mq) dotato di:
Type D - DX - Two bedroom flat 4 bedsits, (40 mq) equipped with:
Typ D- DX -Zweizimmerwohnung 4 Schlafplätze (40 mq) verfügtüber:
- angolo cottura attrezzato (1° locale) /fitted kitchenette (1st room) / Kochnische komplett ausgestattet (erstes Zimmer)
- letto matrimoniale (2° locale autonomo) / double bed (2nd room) / Doppelbett (zweites, separates Zimmer)
- divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli (1° locale) / double sofa bed separable in 2 single beds (1st room) / Doppelschlafcouch, in zwei einzelne Betten trennbar (erstes Zimmer)
La tipologia DX è dotata inoltre di aria condizionata e pompa di calore /
Categorie DX is equipped with air conditioning and hot fan / Die
Kategorie DX verfügt zusätzlich über Klimaanlage und Wärmepumpe

Tipo D1 - D1X - Bilocale 5 posti letto (40mq)
Type D1 - D1X Two bedroom flat – 5 bedsits
Typ D1 – D1X - Zweizimmerwohnung mit 5 Schlafplätze (40 mq)
Si distingue dalla tipologia D in quanto, ha un posto letto in più con un letto a soppalco (1° locale) / D1 differs from D because it has got an additional bed with a loft bed (1st room) / der Unterschied zur Kategorie D besteht

darin, dass es ein Bett mehr gibt, ein Etagenbett (erstes Zimmer)
La tipologia D1X è dotata inoltre di aria condizionata e pompa di calore /
Categorie D1X is equipped with air conditioning and hot fan / Die
Kategorie D1X verfügt zusätzlich über Klimaanlage und Wärmepumpe

Tipo EX -Bilocale 4 posti letto (40 mq) disposto su 2 piani dotato di:
Type EX - Two floor flat- 4 bedsits (40 mq), equipped with:
Typ EX – Zweizimmerwohnung auf zwei Etagen mit 4 Schlafplätze (40 mq) verfügtüber:
-letto matrimoniale (1° piano) /double bed (1st floor) /Doppelbett (Obergeschoss)
- divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli (piano terra) / double sofa bed separable in 2 single beds (base floor) / Doppelschlafcouch, in zwei einzelne Betten trennbar (Untergeschoss)
- aria condizionata e pompa di calore / air conditioning hot fan / Klimaanlage und Wärmepumpe

Tipo FX -Bilocale 6 posti letto (50 mq) disposto su 2 piani dotato di
Type FX - Two floor flat- 6 bedsits, equipped with:
Typ FX (nur Bungalow 208) – Zweizimmerwohnung auf zwei Etagen mit 6 Schlafplätze (50 mq) verfügtüber:
- angolo cottura indipendente attrezzato (piano terra) / independent fitted kitchenette (base floor) / Kochecke in separatem Zimmer (Untergeschoss)
- letto matrimoniale (piano primo) / doble bed (1st floor) / Badezimmer mit großer Dusche (Untergeschoss)
- divano letto matrimoniale separabile in due letti singoli (piano terra) / double sofa bed separable in 2 single beds (base floor) / Doppelschlafcouch, in zwei einzelne Betten trennbar (Untergeschoss)
-letto a soppalco + letto anta-ribalta (piano terra) /loft bed + wallbed (base room) / Doppelbett + Klappbett(Obergeschoss)
- aria condizionata e pompa di calore / air conditioning hot fan / Klimaanlage und Wärmepumpe.

La quota dell'affitto del bungalow comprende:

The rental price for a bungalow includes:

In der Preis des Ferienhaus ist inbegriffen:

- Erogazione acqua corrente / hot and fresh water / Fließendes Wasser
- Erogazione energia elettrica / eletricity / Strom
- Gas per i fornelli / gas / Gas

La quota dell'affitto non comprende:

The rental price for a bungalow does not include:

In der Preis ist nicht inbegriffen:

- L'ingresso giornaliero nel Parco Acquatico per ogni giorno di affitto / the daily admission ticket to the waterpark / Eintritt in den Wasserpark
- La partecipazione all'animazione del Villaggio Ca' Laguna / the participation to leisure activities within the Village / Animation des Urlaub Ca' Laguna
- I Corsi di ginnastica / the participation to fitness classes / Fitnesskurse
- Le bevande al Bar / Drinks in the bar / Getränke und Essen in der Bar
- L'uso dei campi da gioco / The Hire of court and play field / 1.Tennisplätze und 1.Bolzplatz
- I tour e le attività esterne al Villaggio / Tours and activities outside the Village / Ausflüge und Aktivitäten außerhalb der Ferienanlage
- La pulizia finale del bungalow / final clenliness / Endreinigung